

3.6.2021

A9-0255/ 001-065

EMENDI 001-065

mill-Kumitat għal-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern

Rapport

Jeroen Lenaers

A9-0255/2020

Emendi konsegwenzjali tal-ETIAS: fruntieri u vizi ***I

Proposta għal regolament (COM(2019)0004 – C8-0024/2019 – 2019/0002(COD))

Emenda 1

Proposta għal regolament

Titolu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT
EWROPEW U TAL-KUNSILL

li jistabbilixxi l-kundizzjonijiet għall-
aċċess ta' sistemi ta' informazzjoni tal-UE
oħrajn għall-finijiet tal-ETIAS u li jemenda
r-Regolament (UE) 2018/1240, ir-
Regolament (KE) Nru 767/2008, ir-
Regolament (UE) 2017/2226 **u r-
Regolament** (UE) 2018/1861

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT
EWROPEW U TAL-KUNSILL

li jistabbilixxi l-kundizzjonijiet għall-
aċċess ta' sistemi ta' informazzjoni tal-UE
oħrajn għall-finijiet tal-ETIAS u li jemenda
r-Regolament (UE) 2018/1240, ir-
Regolament (KE) Nru 767/2008, ir-
Regolament (UE) 2017/2226, **ir-
Regolament** (UE) 2018/1861 **u r-
Regolament** (UE) 2019/817

Emenda 2

Proposta għal regolament

Premessa 5

Test propost mill-Kummissjoni

(5) Għal raġunijiet ta' effiċjenza u sabiex jitnaqqsu l-ispejjeż, jenhtieg li l-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2018/1240, tuża mill-ġdid komponenti ta' hardware u ta' software żviluppatti għas-Sistema ta' Dħul/Hruġ ("EES") għall-iżvilupp tar-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità. Dan ir-repożitorju użat għall-ħażna ta' data alfanumerika kemm tal-applikanti tal-ETIAS **u** ta' ċittadini ta' pajjiż terz irregistrata fl-EES, jenhtieg li jiġi żviluppatt b'mod li jippermetti l-estensjoni tiegħu biex isir ir-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni dwar l-Identità. ***Fl-istess spirtu, l-ghodda li ghandha tiġi stabbilita biex l-ETIAS tkun tista' tqabbel id-data tagħha ma' dik ta' kull sistema oħra kkonsultata permezz ta' domanda waħda mressqa għandha tiġi żviluppata b'mod li jippermetti l-evoluzzjoni tagħha biex issir il-Portal Ewropew tat-Tfittxija tal-ġejjieni.***

Emenda 3

**Proposta għal regolament
Premessa 5a (ġdida)**

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(5) Għal raġunijiet ta' effiċjenza u sabiex jitnaqqsu l-ispejjeż, jenhtieg li l-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 2018/1240, tuża mill-ġdid komponenti ta' hardware u ta' software żviluppatti għas-Sistema ta' Dħul/Hruġ ("EES") għall-iżvilupp tar-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità. Dan ir-repożitorju użat għall-ħażna ta' data alfanumerika **dwar l-identità** kemm tal-applikanti tal-ETIAS **kif ukoll** ta' ċittadini ta' pajjiż terz irregistrata fl-EES, jenhtieg li jiġi żviluppatt b'mod li jippermetti l-estensjoni tiegħu biex isir ir-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni dwar l-Identità.

(5a) Il-Portal Ewropew tat-Tfittxija (ESP), stabbilit bir-Regolament (UE) 2019/817 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{1a}, se jippermetti li d-data maħżuna fl-ETIAS titqabbel mad-data maħżuna f'kull sistema ta' informazzjoni oħra tal-UE permezz ta' konsultazzjoni unika.

^{1a} Ir-Regolament (UE) 2019/817 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2019 dwar l-istabbiliment ta' qafas għall-interoperabbiltà bejn sistemi ta' informazzjoni tal-UE fil-qasam ta'

fruntieri u viża u li jemenda r-Regolamenti (KE) 767/2008, (UE) 2016/399, (UE) 2017/2226, (UE) 2018/1240, (UE) 2018/1726 u (UE) 2018/1861 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Deciżjonijiet tal-Kunsill 2004/512/KE u 2008/633/ĠAI (ĠU L 135, 22.5.2019, p. 27).

Emenda 4

Proposta ghal regolament Premessa 7

Test propost mill-Kummissjoni

(7) Bl-għan li jiġi żgurat il-ksib sħiħ tal-objettivi tal-ETIAS, kif ukoll biex jitkomplew l-objettivi tas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen ("SIS"), **jehtieg** li jiġu inklużi fl-ambitu tal-verifiki awtomatizzati **f'kategorija** ta' twissija **ġdida introdotta** mir-reviżjoni riċenti tas-SIS, jiġifieri l-allert ta' persuni soġġetti għal kontrolli ta' investigazzjoni.

Emenda

(7) Bl-għan li jiġi żgurat il-ksib sħiħ tal-objettivi tal-ETIAS, kif ukoll biex jitkomplew l-objettivi tas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen ("SIS"), **jehtieg** li jiġu inklużi fl-ambitu tal-verifiki awtomatizzati **f'kategoriji** ta' twissija **ġodda introdotti** mir-reviżjoni riċenti tas-SIS, jiġifieri l-allert ta' persuni soġġetti għal kontrolli ta' investigazzjoni **u l-allert ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi soġġetti għal deciżjoni ta' ritorn.**

Emenda 5

Proposta ghal regolament Premessa 10

Test propost mill-Kummissjoni

(10) **Il-kundizzjonijiet** skont liema l-Unità Ċentrali tal-ETIAS u l-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS jistgħu jikkonsultaw data maħżuna f'sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn għall-finijiet tal-ETIAS jenhtieg li jiġu salvagwardjati permezz ta' regoli ċari u preċiżi rigward l-aċċess mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS u l-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS għad-data maħżuna f'sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn, it-tip ta' domandi u kategoriji ta' data, li kollha kemm huma jenhtieg li jkunu limitati għal

Emenda

(10) **Id-dritt ta' aċċess u l-kundizzjonijiet** skont liema l-Unità Ċentrali tal-ETIAS u l-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS jistgħu jikkonsultaw data maħżuna f'sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn għall-finijiet tal-ETIAS jenhtieg li jiġu salvagwardjati permezz ta' regoli ċari u preċiżi rigward l-aċċess mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS u l-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS għad-data maħżuna f'sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn, it-tip ta' domandi u kategoriji ta' data, li kollha kemm huma jenhtieg li

dak li huwa strettament meħtieġ għall-prestazzjoni tal-obbligi tagħhom. Bl-istess mod, id-data maħżuna fil-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS jenħtieġ li tkun viżibbli biss għal dawk l-Istati Membri li qed joperaw is-sistemi ta' informazzjoni sottostanti f'konformità mal-modalitajiet tal-partecipazzjoni tagħhom. Bħala eżempju, id-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen u s-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża jikkostitwixxu dispożizzjonijiet li jibnu fuq id-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen, li għalihom id-Deciżjonijiet tal-Kunsill³⁵ dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen u s-Sistema ta' Informazzjoni tal-Viża huma rilevanti.

³⁵ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2010/365/UE tad-29 ta' Ġunju 2010 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Bulgarija u r-Rumanija (ĠU L 166, 1.7.2010, p. 17). Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/733 tal-25 ta' April 2017 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Kroazja, (ĠU L 108, 26.4.2017, p. 31). Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1908 tat-12 ta' Ottubru 2017 dwar l-applikazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen li jirrigwardaw is-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża fir-Repubblika tal-Bulgarija u r-Rumanija (ĠU L 269, 19.10.2017, p. 39-43). Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2018/934 tal-25 ta' Ġunju 2018 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet li fadal tal-acquis ta' Schengen marbuta mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Bulgarija u fir-Rumanija (ĠU L 165, 2.7.2018, p. 37).

jkunu limitati għal dak li huwa strettament meħtieġ għall-prestazzjoni tal-obbligi tagħhom. Bl-istess mod, id-data maħżuna fil-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS jenħtieġ li tkun viżibbli biss għal dawk l-Istati Membri li qed joperaw is-sistemi ta' informazzjoni sottostanti f'konformità mal-modalitajiet tal-partecipazzjoni tagħhom. Bħala eżempju, id-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen u s-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża jikkostitwixxu dispożizzjonijiet li jibnu fuq id-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen, li għalihom id-Deciżjonijiet tal-Kunsill³⁵ dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen u s-Sistema ta' Informazzjoni tal-Viża huma rilevanti.

³⁵ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2010/365/UE tad-29 ta' Ġunju 2010 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Bulgarija u r-Rumanija (ĠU L 166, 1.7.2010, p. 17). Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/733 tal-25 ta' April 2017 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen relatati mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Kroazja, (ĠU L 108, 26.4.2017, p. 31). Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/1908 tat-12 ta' Ottubru 2017 dwar l-applikazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen li jirrigwardaw is-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża fir-Repubblika tal-Bulgarija u r-Rumanija (ĠU L 269, 19.10.2017, p. 39-43). Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2018/934 tal-25 ta' Ġunju 2018 dwar l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet li fadal tal-acquis ta' Schengen marbuta mas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen fir-Repubblika tal-Bulgarija u fir-Rumanija (ĠU L 165, 2.7.2018, p. 37).

Emenda 6

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt -1 (ġdid)
Regolament (UE) 2018/1240
Premessa 24a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(-1) Tizdied il-Premessa 24a ġdida:

(24a) Sabiex it-tqabbil ta' data personali fl-applikazzjonijiet għal awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar kif imsemmi fir-Regolament (UE) Nru 2018/1240 mad-data preżenti f'rekord, fajl jew allert irreġistrati f'sistema ta' informazzjoni jew bażi tad-data tal-UE, fid-data tal-Europol jew fil-bażijiet tad-data tal-Interpol ikun preċiż u affidabbli, huwa essenzjali li jiġi żgurat li d-data użata fl-ETIAS u mfittxija permezz tagħha tkun preċiża, aġġornata u ta' kwalità għolja. F'konformità mal-obbligi tagħha skont ir-Regolament (UE) Nru 2019/817, l-Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għat-Tmexxija Operattiva ta' Sistemi tal-IT fuq Skala Kbira fl-Ispazju ta' Libertà, Sigurtà u Ġustizzja (eu-LISA) għandha rwol importanti fil-monitoraġġ tal-kwalità tad-data u fil-produzzjoni ta' rapporti regolari ta' analiżi tad-data sabiex l-Istat Membru ta' oriġini jkun jista' jivverifika d-data u jwettaq kwalunkwe azzjoni korrettiva meħtieġa. Jenhtieg li l-Kummissjoni tevalwa r-rapporti regolari dwar il-kwalità tad-data li tipprovdi l-eu-LISA skont ir-Regolament (UE) 2019/817 u jenhtieg li tippreżenta rakkomandazzjonijiet lill-Istati Membri fejn xieraq.

Emenda 7

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt 1
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 23

Test propost mill-Kummissjoni

"(23) 'sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn' tfisser Sistema ta' Dhul/Hruġ ("EES"), is-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża ("VIS"), is-Sistema ta' informazzjoni ta' Schengen ("SIS") u s-Sistema ta' Informazzjoni tar-Rekord Kriminali Ewropew – Ċittadini ta' Pajjiż Terz ("ECRIS-TCN").

Emenda

"(28) "sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn" tfisser Sistema ta' Dhul/Hruġ ("EES"), is-Sistema ta' Informazzjoni dwar il-Viża ("VIS"), is-Sistema ta' informazzjoni ta' Schengen ("SIS"), **il-Eurodac** u s-Sistema ta' Informazzjoni tar-Rekord Kriminali Ewropew – Ċittadini ta' Pajjiż Terz ("ECRIS-TCN").

Emenda 8

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt e

Test fis-seħħ

(e) **tappoġġa** l-oġġettivi tas-SIS relatati mal-allerti rigward ċittadini ta' pajjiżi terzi soġġetti għal rifjut ta' dhul u ta' soġġorn, allerti dwar persuni mfittxija għall-arrest għal finijiet ta' konsenja jew għal finijiet ta' estradizzjoni, allerti dwar persuni nieqsa, allerti dwar persuni mfittxija biex jgħinu fi proċedura ġudizzjarja **u** allerti dwar persuni għal verifiki diskreti jew verifiki speċifiċi;

Emenda

(e) **tappoġġja** l-oġġettivi tas-SIS relatati mal-allerti rigward ċittadini ta' pajjiżi terzi soġġetti għal rifjut ta' dhul u ta' soġġorn, allerti dwar persuni mfittxija għall-arrest għal finijiet ta' konsenja jew għal finijiet ta' estradizzjoni, allerti dwar persuni nieqsa, allerti dwar persuni mfittxija biex jgħinu fi proċedura ġudizzjarja, allerti dwar persuni għal verifiki diskreti jew verifiki speċifiċi **u allerti dwar ċittadini ta' pajjiżi terzi soġġetti għal deċiżjoni ta' ritorn;**

Emenda 9

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 3

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 6 – paragrafu 3 – subparagrafu 1a

Test propost mill-Kummissjoni

"B'mod partikolari, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibni fuq il-komponenti tal-hardware u tas-software **s-Sistema** Ċentrali tal-EES sabiex jiġi stabbilit repożitorju komuni ta' informazzjoni għall-

Emenda

"B'mod partikolari, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibni fuq il-komponenti tal-hardware u tas-software **tas-Sistema** Ċentrali tal-EES sabiex jiġi stabbilit repożitorju komuni ta' informazzjoni għall-

ħażna ta' data alfanumerika dwar l-identità kemm tal-applikanti tal-ETIAS kif ukoll taċ-ċittadini ta' pajjiż terz rreġistrati fl-EES. Id-data alfanumerika tal-applikanti tal-ETIAS maħżuna fir-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità għandha tagħmel parti mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS. /Dan ir-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità għandu jkun il-bażi għall-implimentazzjoni tar-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni *dwar l-Identità.*/

ħażna ta' data alfanumerika dwar l-identità kemm tal-applikanti tal-ETIAS kif ukoll taċ-ċittadini ta' pajjiż terz rreġistrati fl-EES. Id-data alfanumerika *dwar l-identità* tal-applikanti tal-ETIAS maħżuna fir-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità għandha tagħmel parti mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS. Dan ir-repożitorju komuni ta' informazzjoni dwar l-identità għandu jkun il-bażi għall-implimentazzjoni tar-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni *stabbilit mill-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) 2019/817.*

Emenda 10

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 3

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 6 – paragrafu 3 – subparagrafu 1b

Test propost mill-Kummissjoni

Dan huwa mingħajr ħsara għaż-żamma tad-data tal-EES u tal-ETIAS logikament separati u soġġetti għal aċċess kif iddefinit fir-regolamenti li jstabbilixxu s-sistemi ta' informazzjoni rispettivi.;

Emenda

Dan huwa mingħajr ħsara għaż-żamma tad-data tal-EES u tal-ETIAS logikament separati u soġġetti għal aċċess kif iddefinit fir-regolamenti li jstabbilixxu s-sistemi ta' informazzjoni rispettivi *f'konformità mal-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2019/817.*";

Emenda 11

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 3a (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 7 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(3a) fl-Artikolu 7, jiżdied il-paragrafu li ġej:

"3a. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandha ttiprovdi rapporti perjodiċi lill-Kummissjoni u lill-eu-LISA rigward hits foloz iġġenerati matul l-ipproċessar

awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 20(2). L-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandha tfittex il-kooperazzjoni u l-informazzjoni mill-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS f'dak ir-rigward."

Emenda 12

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 1 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

L-interoperabbiltà għandha toqgħod fuq *il-Portal Ewropew tat-Tfittxija ("ESP")*, stabbilit mill-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2018/XXX (*interoperabbiltà*). *Matul perjodu tranżizzjonali, qabel ma l-ESP ikun disponibbli, l-ipproċessar awtomatizzat għandu jiddependi fuq strument żvilupp mill-eu-LISA għall-fini ta' dan il-paragrafu. Din l-ghodda għandha tintuża bhala l-bażi għall-iżvilupp u għall-implimentazzjoni tal-ESP, f'konformità mal-Artikolu 52 ta' dan ir-Regolament/.*

Emenda

L-interoperabbiltà għandha toqgħod fuq *l-"ESP" mid-data li fiha jibda jopera, kif iddefinit fl-Artikolu 72(1a) tar-Regolament (UE) 2019/817, għall-finijiet tal-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 20, l-Artikolu 23, il-punt (c)(ii) tal-Artikolu 24(6), l-Artikolu 41 u l-punt (b) tal-Artikolu 54(1) ta' dan ir-Regolament.*

Emenda 13

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 4 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

4. Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki msemmija *fl-Artikolu 20(2)(c)*, (m)(ii) u (o), u l-Artikolu 23(1), l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 11(1), għandu jippermetti lis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS biex tikkonsulta s-SIS stabbilita *bir-Regolament (UE) 2018/1860* (verifiki fil-fruntieri) bid-data li gejjja tal-Artikoli minn 17(2)(a) sa

Emenda

4. Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki msemmija *fil-punti (c)*, (m)(ii) u (na) *tal-Artikolu 20(2)*, u l-Artikolu 23, l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 11(1), għandu jippermetti lis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS biex tikkonsulta s-SIS stabbilita *bir-Regolamenti (UE) 2018/1861^{1a}* (verifiki fil-fruntieri) u *(UE) 2018/1860^{1b}* (*ritorni*)

(d) u l-Artikolu 17(2)(k):

tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill bid-data li ġejja tal-Artikoli minn 17(2)(a) sa (d) u l-Artikolu 17(2)(k):

1^a Ir-Regolament (UE) 2018/1861 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-28 ta' Novembru 2018 dwar l-istabbiliment, it-thaddim u l-użu tas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen (SIS) fil-qasam tal-verifiki fuq il-fruntieri, u li jemenda l-Konvenzjoni li timplimenta l-Ftehim ta' Schengen, u li jemenda u jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1987/2006 (ĠU L 312, 7.12.2018, p. 14).

1^b Ir-Regolament (UE) 2018/1860 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-28 ta' Novembru 2018 dwar l-użu tas-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen ghar-ritorn ta' cittadini ta' pajjiżi terzi b'soġġorn illegali (ĠU L 312, 7.12.2018, p. 1).

Emenda 14

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 6 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

6. Għall-fini ta' proċediment għall-verifiki msemmija fl-Artikolu 20(2)(n), l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 11(1) għandu jippermetti li s-Sistema Ċentrali tal-ETIAS tikkonsulta d-data ECRIS-TCN /fir-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni dwar l-Identità/ stabbilit mir-/Regolament (UE) **2018/XXX**/, bid-data li ġejja tal-Artikolu minn 17(2)(a) sa (d):

Emenda

6. Għall-fini ta' proċediment għall-verifiki msemmija fl-Artikolu 20(2)(n), l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 11(1) għandu jippermetti li s-Sistema Ċentrali tal-ETIAS tikkonsulta d-data ECRIS-TCN fir-Repożitorju Komuni ta' Informazzjoni dwar l-Identità stabbilit mir-Regolament (UE) **2019/818***, bid-data li ġejja tal-Artikolu minn 17(2)(a) sa (d):

** Ir-Regolament (UE) 2019/818 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2019 dwar l-istabbiliment ta' qafas għall-interoperabbiltà bejn sistemi ta' informazzjoni tal-UE fil-qasam tal-*

kooperazzjoni tal-pulizija u ġudizzjarja, l-ażil u l-migrazzjoni u li jemenda r-Regolamenti (UE) 2018/1726, (UE) 2018/1862 u (UE) 2019/816 (ĠU L 135, 22.5.2019, p. 85).

Emenda 15

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 6 – punt ea (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ea) il-pajjiż tat-twelid;

Emenda 16

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 8 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

8. Fejn hits jiġu identifikati, ***l-ghodda msemmija fl-Artikolu 11, għandha tagħmel temporanjament disponibbli r-riżultati*** fil-fajl tal-applikazzjoni tal-Unità Ċentrali tal-ETIAS, sat-tmiem tal-proċess manwali skont l-Artikolu 22(2) u l-Artikolu 23(2). Meta d-data li titqiegħed għad-dispożizzjoni tikkorrispondi ma' dik tal-applikant jew fejn ikun fadal id-dubji, il-kodiċi uniku tal-ID tad-data li jkun attiva hit għandu jinżamm fil-fajl ta' applikazzjoni.

8. Fejn hits jiġu identifikati, ***l-ESP għandu jipprovdi aċċess temporanju, f'format li jinqara biss, għar-riżultati tal-ipproċessar awtomatizzat*** fil-fajl tal-applikazzjoni tal-Unità Ċentrali tal-ETIAS, sat-tmiem tal-proċess manwali skont l-Artikolu 22(2) u l-Artikolu 23(2). Meta d-data li titqiegħed għad-dispożizzjoni tikkorrispondi ma' dik tal-applikant jew fejn ikun fadal id-dubji, il-kodiċi uniku tal-ID tad-data li jkun attiva hit għandu jinżamm fil-fajl ta' applikazzjoni.

Emenda 17

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 4

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11 – paragrafu 9

Test propost mill-Kummissjoni

9. Hit tinholoq meta d-data kollha jew xi data mill-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS użat għal konsultazzjoni tkun tikkorrispondi b'mod shiħ jew parzjali għad-data preżenti f'rekord, allert jew fajl tas-sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn ikkonsultati. Il-Kummissjoni għandha, **permezz ta' att ta' implimentazzjoni**, tiddefinixxi korrispondenza parzjali, inkluż grad ta' probabbiltà.

Emenda 18

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 5

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 11a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Għall-finijiet tal-Artikoli 6, 14 **u 17** tar-Regolament (UE) 2017/2226, proċess awtomatizzat, bl-użu tal-infrastruttura tal-komunikazzjoni sikura tal-Artikolu **6(2)(d)** ta' dan ir-Regolament, għandu jikkonsulta u jimporta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS, l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 47 (2) ta' dan ir-Regolament, kif ukoll in-numru tal-applikazzjoni u t-tmiem tal-perjodu ta' validità ta' awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar tal-ETIAS, u jaġġorna r-rekord ta' dhul/hruġ fl-EES skont dan.";

Emenda 19

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 6

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 12 – paragrafu 2

Emenda

9. Hit tinholoq meta d-data kollha jew xi data mill-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS użat għal konsultazzjoni tkun tikkorrispondi b'mod shiħ jew parzjali għad-data preżenti f'rekord, allert jew fajl tas-sistemi ta' informazzjoni tal-UE oħrajn ikkonsultati. Il-Kummissjoni għandha **tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 89 sabiex** tiddefinixxi korrispondenza parzjali, inkluż grad ta' probabbiltà **biex jiġi limitat l-għadd ta' hits foloz**.

Emenda

Għall-finijiet tal-Artikoli 6, 14, **17 u 18** tar-Regolament (UE) 2017/2226, proċess awtomatizzat, bl-użu tal-infrastruttura tal-komunikazzjoni sikura **tal-punt (d)** tal-Artikolu **6(2)** ta' dan ir-Regolament, għandu jikkonsulta u jimporta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS, l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 47(2) ta' dan ir-Regolament, kif ukoll in-numru tal-applikazzjoni u t-tmiem tal-perjodu ta' validità ta' awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar tal-ETIAS, u jaġġorna r-rekord ta' dhul/hruġ **jew ir-rekord tar-rifjut ta' dhul** fl-EES skont dan.";

Test propost mill-Kummissjoni

"2. **Ghall-fini** tal-paragrafu 1, ftehim ta' kooperazzjoni **għandu jiġi miftiehem bejn l-Unjoni Ewropea u l-EUROPOL. Dan il-ftehim ta' kooperazzjoni għandu jipprevedi l-modalitajiet għall-iskambju ta' informazzjoni u ta' salvagwardji għall-protezzjoni tad-data personali.**";

Emenda 20

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 6a (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 20 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test fis-sehħ

2. Is-Sistema Ċentrali ETIAS għandha tvara tfittxija billi tuża l-ESP biex tqabbel id-data rilevanti msemmija fil-punti (a), (aa), (b), (c), (d), (f), (g), (j), (k) u (m) tal-Artikolu 17(2) u fl-Artikolu 17(8) mad-data prezenti f'rekord, fajl jew allert registrati ffajl tal-applikazzjoni mażzun fis-Sistema Ċentrali ETIAS, fis-SIS, fl-EES, fil-VIS, fl-Eurodac, fid-data tal-Europol u fil-bażijiet tad-data SLTD u TDAWN tal-Interpol.";

Emenda 21

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 7

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 20 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt n

Test propost mill-Kummissjoni

(n) jekk l-applikant jikkorrispondix għall-persuna li d-data tagħha hija rreġistrata fl-ECRIS TCN rigward reati

Emenda

"2. **Jekk l-implimentazzjoni** tal-paragrafu 1 **permezz ta'** ftehim ta' kooperazzjoni **ma tiġix żgurata, l-ETIAS ma għandhiex twettaq tfittxijiet fil-bażijiet tad-data tal-Interpol.**";

Emenda

(6a) fl-Artikolu 20(2), l-ewwel subparagrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Is-Sistema Ċentrali ETIAS għandha tvara tfittxija billi tuża l-ESP biex tqabbel id-data rilevanti msemmija fil-punti (a), (aa), (b), (c), (d), (f), (g), (j), (k) u (m) tal-Artikolu 17(2) u fl-Artikolu 17(8) mad-data prezenti f'rekord, fajl jew allert registrati ffajl tal-applikazzjoni mażzun fis-Sistema Ċentrali ETIAS, fis-SIS, fl-EES, fil-VIS, fl-Eurodac, **fl-ECRIS-TCN**, fid-data tal-Europol u fil-bażijiet tad-data SLTD u TDAWN tal-Interpol.";

Emenda

(n) jekk l-applikant jikkorrispondix għall-persuna li d-data tagħha hija rreġistrata fl-ECRIS TCN rigward **kundanna f'dawn l-aħħar 20 sena għal**

terroristiċi *u reati* kriminali *serji ohrajn*;

reati terroristiċi *jew kundanna f'dawn l-ahħar 10 snin għal kwalunkwe reat* kriminali *serju iehor kif elenkat fl-Anness tar-Regolament (UE) 2018/1240, fejn dawk ir-reati kriminali jiġu kkastigati skont il-liġi nazzjonali b'piena ta' kustodja jew ordni ta' detenzjoni għal perjodu massimu ta' mill-inqas tliet snin*;

Emenda 22

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 7a (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 20 – paragrafu 2 – subparagrafu 2 – punt na (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(7a) fl-Artikolu 20(2), jiżdied il-punt li ġej:

"(na) jekk l-applikant huwiex soġġett għal allert dwar ritorn imdahħal fis-SIS".

Emenda 23

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 9 - punt aa (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 23 – paragrafu 1 – punt ca (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(aa) jiżdied il-punt li ġej:

"(ca) allert ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi soġġetti għal deċiżjoni ta' ritorn";

Emenda 24

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 9 – punt b

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 23 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

"2. Meta t-tqabbil imsemmi fil-paragrafu 1 jirrapporta hit wiehed jew diversi, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibgħat notifika awtomatika lill-Unità Ċentrali tal-ETIAS. Meta notifikata, l-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandu jkollha aċċess għall-fajl tal-applikazzjoni u kwalunkwe fajl tal-applikazzjoni konness, sabiex tivverifika jekk id-data personali tikkorrispondix mad-data personali inkluża fl-allert li tkun holqot dik il-hit u jekk tiġi kkonfermata korrisondenza, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibgħat notifika awtomatika lill-BUREAU SIRENE tal-Istat Membru li dahħal l-allert. Il-Bureau SIRENE kkonċernat għandu jkompli jivverifika jekk id-data personali tikkorrispondix mad-data personali inkluża fl-allert li tkun holqot il-hit u jieħu kwalunkwe azzjoni ta' segwitu xierqa.";

Emenda

"2. Meta t-tqabbil imsemmi fil-paragrafu 1 jirrapporta hit wiehed jew diversi, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibgħat notifika awtomatika lill-Unità Ċentrali tal-ETIAS. Meta notifikata, l-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandu jkollha aċċess **temporanju** għall-fajl tal-applikazzjoni u kwalunkwe fajl tal-applikazzjoni konness, sabiex tivverifika jekk id-data personali tikkorrispondix mad-data personali inkluża fl-allert li tkun holqot dik il-hit u jekk tiġi kkonfermata korrisondenza, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tibgħat notifika awtomatika lill-BUREAU SIRENE tal-Istat Membru li dahħal l-allert. Il-Bureau SIRENE kkonċernat għandu jkompli jivverifika jekk id-data personali tikkorrispondix mad-data personali inkluża fl-allert li tkun holqot il-hit u jieħu kwalunkwe azzjoni ta' segwitu xierqa.";

Emenda 25

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 10

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 25a – paragrafu 1 – punt da (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(da) L-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) 2018/1860 (ritorni);

Emenda 26

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 10

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 25a – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

2. **L-Unitajiet** Nazzjonali tal-ETIAS

2. **Dment li hit tirriżulta minn verifika**

għandu wkoll *ikollhom* aċċess għar-reġistri tar-rekords kriminali nazzjonali sabiex *jiksbu* l-informazzjoni dwar *persuni* ta' *pajjiż terz* u persuni apolidi kkundannati għal reat terroristiku jew reat *serju* ieħor għall-finijiet imsemmija fil-paragrafu 1.

skont il-punt (n) tal-Artikolu 20(2), il-persunal debitament awtorizzat tal-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS għandu *jkollu* wkoll aċċess, *f'konformità mal-liġi nazzjonali*, għar-reġistri tar-rekords kriminali nazzjonali *tal-Istati Membri rispettivi tagħhom* sabiex *jikseb* l-informazzjoni dwar *ċittadini* ta' *pajjiżi terzi* u persuni apolidi kkundannati għal reat terroristiku jew *kwalunkwe reat kriminali* ieħor *kif elenkat fl-Anness ta' dan ir-Regolament* għall-finijiet imsemmija fil-paragrafu 1.

Emenda 27

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 11a (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 26 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(11a) fl-Artikolu 26, jiddaħhal il-paragrafu li ġej:

"3a. Fil-każ ta' hits fuq ir-Ritorn tas-SIS, l-Unità nazzjonali tal-ETIAS tal-Istat Membru li tkun qed tipproċessa l-applikazzjoni għandha:

(a) meta d-deċiżjoni ta' ritorn tkun akkumpanjata minn projbizzjoni fuq id-dhul, tinforma immedjatament lill-Istat Membru emittenti permezz tal-iskambju ta' informazzjoni supplimentari. L-Istat Membru emittenti għandu immedjatament iħassar l-allert dwar ritorn u jdaħhal allert għal riffut ta' dhul u ta' soġġorn skont il-punt (b) tal-Artikolu 24(1) tar-Regolament (UE) 2018/1861

(b) meta d-deċiżjoni ta' ritorn ma tkunx akkumpanjata minn projbizzjoni fuq id-dhul, tinforma immedjatament lill-Istat Membru emittenti permezz tal-iskambju ta' informazzjoni supplimentari, sabiex l-Istat Membru emittenti jħassar l-allert dwar ir-ritorn mingħajr dewmien.";

Emenda 28

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 11b (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 38 – paragrafu 2 – punt c

Test fis-sehħ

"(c) dikjarazzjoni tar-raġunijiet għar-rifjut tal-awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar li tindika r-raġunijiet applikabbli minn dawk elenkati fl-Artikolu 37(1) u (2) li jippermettu lill-applikant iressaq appell;

Emenda 29

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 12a (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 46 – paragrafu 1

Test fis-sehħ

1. Jekk ikun teknikament impossibbli li wiehed jipproċedi bil-konsultazzjoni msemmija fl-Artikolu 45(1), minhabba ħsara fi kwalunkwe parti mis-Sistema ta' Informazzjoni tal-ETIAS, it-trasportaturi għandhom ikunu eżentati mill-obbligu li jivverifikaw il-pussess ta' awtorizzazzjoni valida għall-ivvjagġar. Meta tali ħsara tiġi identifikata mill-eu-LISA, l-Unità Ċentrali

Emenda

(11b) fl-Artikolu 38(2), il-punt (c) huwa sostitwit b'dan li ġej:

"(c) dikjarazzjoni tar-raġunijiet għar-rifjut tal-awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar li tindika r-raġunijiet applikabbli minn dawk elenkati fl-Artikolu 37(1) u (2), ***inkluża informazzjoni dwar liema sistema jew sistemi ta' informazzjoni ġġeneraw hit jew hits li wasslu għar-rifjut tal-applikazzjoni,*** li jippermettu lill-applikant iressaq appell. ***Dan għandu jkun mingħajr preġudizzju għal kwalunkwe limitazzjoni għad-dritt għall-informazzjoni kif stabbilit skont id-dritt tal-Unjoni.***";

Emenda

(12a) L-Artikolu 46 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Jekk ikun teknikament impossibbli li wiehed jipproċedi bil-konsultazzjoni msemmija fl-Artikolu 45(1), minhabba ħsara fi kwalunkwe parti mis-Sistema ta' Informazzjoni tal-ETIAS, it-trasportaturi għandhom ikunu eżentati mill-obbligu li jivverifikaw il-pussess ta' awtorizzazzjoni valida għall-ivvjagġar. Meta tali ħsara tiġi identifikata mill-eu-LISA, l-Unità Ċentrali

tal-ETIAS għandha tinnotifika lit-trasportaturi. Hija għandha tinnotifika wkoll lit-trasportaturi meta l-ħsara tiġi rimedjata. Meta tali ħsara tiġi identifikata mit-trasportaturi, huma **jistghu** jinnotifikaw lill-Unità Ċentrali tal-ETIAS.

tal-ETIAS għandha tinnotifika lit-trasportaturi. Hija għandha tinnotifika wkoll lit-trasportaturi meta l-ħsara tiġi rimedjata. Meta tali ħsara tiġi identifikata mit-trasportaturi, huma **għandhom** jinnotifikaw lill-Unità Ċentrali tal-ETIAS.”;

Emenda 30

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt 12b (ġdid)
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 46 – paragrafu 4a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(b) jżied il-paragrafu li ġej:

"4a. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandha ttiprovdi appoġġ operazzjonali lit-trasportaturi b'rabta mal-paragrafu 1 u 3 ta' dan l-Artikolu. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS għandha tistabbilixxi proċeduri biex dan l-appoġġ jinghata fi Proċeduri Operazzjonali Standard. Il-Kummissjoni għandha, permezz ta' atti ta' implimentazzjoni, tispeċifika n-natura u l-estent tal-appoġġ li għandu jinghata u l-mezzi biex jinghata dan l-appoġġ.”;

Emenda 31

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt 13 – punt a
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 88 – paragrafu 1 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

"(a) l-emendi meħtieġa għall-atti legali li jistabbilixxu s-sistemi ta' informazzjoni tal-UE msemmija fl-Artikolu 11 li bihom l-interoperabbiltà, skont it-tifsira tal-Artikolu 11 ta' dan ir-Regolament, għandha tiġi stabbilita bid-dhul fis-seħh tas-Sistema ta' Informazzjoni tal-ETIAS, bl-eċċezzjoni

"(a) l-emendi meħtieġa għall-atti legali li jistabbilixxu s-sistemi ta' informazzjoni tal-UE msemmija fl-Artikolu 11 li bihom l-interoperabbiltà, skont it-tifsira tal-Artikolu 11 ta' dan ir-Regolament, għandha tiġi stabbilita bid-dhul fis-seħh tas-Sistema ta' Informazzjoni tal-ETIAS, bl-eċċezzjoni

tar-riformulazzjoni *tal-Eurodac*;"

tar-riformulazzjoni *tar-Regolament (UE) Nru 603/2013 (Eurodac)*;"

Emenda 32

Proposta ghal regolament
Artikolu 1 – punt 13 – punt c
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 88 – paragrafu 6

Test propost mill-Kummissjoni

6. L-interoperabbiltà, imsemmija fl-Artikolu 11, mal-ECRIS-TCN ghandha tibda meta *[is-CIR]* jibda jopera, **li huwa skedat għall-2022. L-operazzjonijiet tal-ETIAS għandhom jibdew irrispettivament minn jekk tiddahhalx fis-sehħ l-interoperabbiltà mal-ECRIS-TCN.**

Emenda

6. L-interoperabbiltà, imsemmija fl-Artikolu 11, mal-ECRIS-TCN ghandha tibda meta *s-CIR* jibda jopera.

Emenda 33

Proposta ghal regolament
Artikolu 1 – punt 13 – punt c
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 88 – paragrafu 7

Test propost mill-Kummissjoni

7. L-ETIAS ghandha tibda l-operazzjonijiet tagħha ***irrispettivament minn jekk ġie konkluz ftehim ta' kooperazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-INTERPOL kif imsemmi fl-Artikolu 12(2) u*** irrispettivament minn jekk huwiex possibbli li jiġu kkonsultati l-bażijiet tad-data tal-Interpol."

Emenda

7. L-ETIAS ghandha tibda l-operazzjonijiet tagħha irrispettivament minn jekk huwiex possibbli li jiġu kkonsultati l-bażijiet tad-data tal-Interpol."

Emenda 34

Proposta ghal regolament
Artikolu 1 – punt 13a – punt a (ġdid)
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 89 – paragrafu 2

2. Il-Kummissjoni għandu jkollha s-setgħa li tadotta l-atti delegati msemija fl-Artikolu 6(4), l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) u (3) u l-Artikolu 85(3) għal perijodu ta' hames snin mid-9 ta' Ottubru 2018. Il-Kummissjoni għandha tfassal rapport fir-rigward tad-delega ta' setgħa mhux iktar tard minn disa' xhur qabel it-tmiem tal-perjodu ta' hames snin. Id-delega ta' setgħa għandha tiġi estiża awtomatikament għal perjodi ta' zmien identici, ħlief jekk il-Parlament Ewropew jew il-Kunsill joġġezzjona għal tali estensjoni mhux iktar tard minn tliet xhur qabel it-tmiem ta' kull perjodu.

Emenda 35

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – punt 13a – punt b (ġdid)

Regolament (UE) 2018/1240

Artikolu 89 – paragrafu 3

Id-delega tas-setgħa msemija fl-Artikolu 6(4), l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) u (3) u l-Artikolu 85(3) tista' tiġi rrevokata fi kwalunkwe mument mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deciżjoni li tirrevoka għandha ttejjem id-delega ta' setgħa speċifikata f'dik id-deciżjoni. Għandha ssir effettiva fil-jum wara l-pubblikazzjoni tad-deciżjoni f'Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jew

(13a) L-Artikolu 89 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Il-Kummissjoni għandu jkollha s-setgħa li tadotta l-atti delegati msemija fl-Artikolu 6(4), **l-Artikolu 11(9)**, l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) u (3) u l-Artikolu 85(3) għal perijodu ta' hames snin mid-9 ta' Ottubru 2018. Il-Kummissjoni għandha tfassal rapport fir-rigward tad-delega ta' setgħa mhux iktar tard minn disa' xhur qabel it-tmiem tal-perjodu ta' hames snin. Id-delega ta' setgħa għandha tiġi estiża awtomatikament għal perjodi ta' zmien identici, ħlief jekk il-Parlament Ewropew jew il-Kunsill joġġezzjona għal tali estensjoni mhux iktar tard minn tliet xhur qabel it-tmiem ta' kull perjodu.";

(b) il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. Id-delega tas-setgħa msemija fl-Artikolu 6(4), **l-Artikolu 11(9)**, l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) u (3) u l-Artikolu 85(3) tista' tiġi rrevokata fi kwalunkwe mument mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deciżjoni li tirrevoka għandha ttejjem id-delega ta' setgħa speċifikata f'dik id-deciżjoni. Għandha ssir effettiva fil-jum wara l-pubblikazzjoni tad-deciżjoni f'Il-Gurnal

f'data aktar tard speċifikata fih. M'għandhiex taffettwa l-validità ta' kwalunkwe att delegat li jkun diġà fis-sehħ.

Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jew f'data aktar tard speċifikata fih. M'għandhiex taffettwa l-validità ta' kwalunkwe att delegat li jkun diġà fis-sehħ.”;

Emenda 36

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt 13a – punt c (ġdid)
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 89 – paragrafu 6

Test fis-sehħ

6. Att delegat adottat skont l-Artikolu 6(4), l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) jew (3) jew l-Artikolu 85(3) għandu jidhol fis-sehħ biss jekk ma jkunx hemm oġġezzjoni la mill-Parlament Ewropew u lanqas mill-Kunsill fi żmien perijodu ta' xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel l-iskadenza ta' dak il-perijodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ikunu t-tnejn infurmaw lill-Kummissjoni li mhux ser joġġezzjonaw. Dak il-perjodu għandu jiġi estiz b'xahrejn fuq inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.

Emenda 37

Proposta għal regolament
Artikolu 1 – punt 13b (ġdid)
Regolament (UE) 2018/1240
Artikolu 92 – paragrafu 5 – punt -a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

(c) il-paragrafu 6 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"6. Att delegat adottat skont l-Artikolu 6(4), **l-Artikolu 11(9)**, l-Artikolu 17(3), (5) u (6), l-Artikoli 18(4), 27(3), l-Artikolu 31, l-Artikoli 33(2), 36(4), 39(2), 54(2), l-Artikolu 83(1) jew (3) jew l-Artikolu 85(3) għandu jidhol fis-sehħ biss jekk ma jkunx hemm oġġezzjoni la mill-Parlament Ewropew u lanqas mill-Kunsill fi żmien perijodu ta' xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel l-iskadenza ta' dak il-perijodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ikunu t-tnejn infurmaw lill-Kummissjoni li mhux ser joġġezzjonaw. Dak il-perjodu għandu jiġi estiz b'xahrejn fuq inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.”;

Emenda

(13b) fl-Artikolu 92(5), jiddaħhal il-punt li ġej:

"(-a) il-konsultazzjoni fl-ECRIS-TCN permezz tal-ETIAS;”;

Emenda 38

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 1

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 6 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

"2. L-aċċess għall-VIS sabiex tiġi kkonsultata d-data għandu jiġi riżervat esklussivament għal persunal awtorizzat kif xieraq tal-awtoritajiet ta' kull Stat Membru, inkluż għal persunal awtorizzat kif xieraq **mill-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS**, maħtur skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2018/1240 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill*, li huma kompetenti għall-finijiet stabbiliti **fl-Artikoli** minn 15 sa 22, u għal persunal debitament awtorizzat **tal-awtoritajiet nazzjonali ta' kull Stat Membru u tal-korpi tal-UE** li huma kompetenti għall-finijiet stabbiliti fl-Artikolu 20 u l-Artikolu 21 tar-Regolament **2018/xx** dwar l-interoperabbiltà/ limitat sal-punt li d-data hija meħtieġa għall-prestazzjoni tal-kompiti tagħhom f'konformità ma' **dawn** il-finijiet, u proporzjonata mal-objettivi segwiti.

Emenda 39

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18b – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mill-bidu tal-operazzjonijiet tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-"CS-VIS" għandha tiġi konnessa **mal-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-

Emenda

"2. L-aċċess għall-VIS sabiex tiġi kkonsultata d-data għandu jiġi riżervat esklussivament għal persunal awtorizzat kif xieraq **mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS u mill-persunal debitament awtorizzat** tal-awtoritajiet ta' kull Stat Membru, inkluż għal persunal awtorizzat kif xieraq, maħtur skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2018/1240 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill*, li huma kompetenti għall-finijiet stabbiliti **fl-Artikolu 6a u 6b, l-Artikoli** minn 15 sa 22 **u l-Artikolu 22g**, u għal persunal debitament awtorizzat **tal-awtoritajiet nazzjonali ta' kull Stat Membru u tal-aġenziji tal-Unjoni** li huma kompetenti għall-finijiet stabbiliti fl-Artikolu 20 u l-Artikolu 21 tar-Regolament **(UE) 2019/817** dwar l-interoperabbiltà limitat sal-punt li d-data hija meħtieġa għall-prestazzjoni tal-kompiti tagħhom f'konformità ma' **dawnk** il-finijiet, u proporzjonata mal-objettivi segwiti.

Emenda

1. Mill-bidu tal-operazzjonijiet tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-"CS-VIS" għandha tiġi konnessa **mal-ESP** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Artikolu.

Emenda 40

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18b – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki tal-punt (i) tal-Artikolu 20(2) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża ***l-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 ta' dak ir-Regolament*** biex tqabbel id-data fl-ETIAS mad-data fil-VIS, skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament, bl-użu tal-korrispondenzi elenkati fit-tabella ***fl-anness II***.

Emenda 41

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18c – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi ħdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta skont l-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twettiq ***tal-kompiti*** tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt li taċċessa u tfittex data rilevanti fil-VIS skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament.

Emenda

Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki tal-punt (i) tal-Artikolu 20(2) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża ***l-ESP*** biex tqabbel id-data fl-ETIAS mad-data fil-VIS, skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament, bl-użu tal-korrispondenzi elenkati fit-tabella ***fl-anness II***.

Emenda

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi ħdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta skont l-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twettiq ***tal-kompiti*** tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt li taċċessa u tfittex data rilevanti fil-VIS skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament.

Emenda 42

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18c – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Meta verifika mill-Unità Ċentrali ***tal-ETIAS*** tikkonferma l-korrispondenza bejn data rreġistrata fil-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS u data ***fl-EES*** jew meta jibqgħu dubji, ***il-proċedura*** stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) 2018/1240 ***tapplika, minghajr hsara għall-Artikolu 24 tar-Regolament (UE) 2018/1240.***

Emenda

2. Meta verifika mill-Unità Ċentrali ***tal-ETIAS, skont l-Artikolu 22 tar-Regolament (UE) 2018/1240,*** tikkonferma l-korrispondenza bejn data rreġistrata fil-fajl tal-applikazzjoni tal-ETIAS u data ***fil-VIS*** jew meta jibqgħu dubji, ***tapplika l-proċedura*** stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda 43

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18d – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Konsultazzjoni tal-VIS mill-Unitajiet Nazzjonali ***tal-ETIAS*** għandha ssir bl-użu tal-istess data alfanumerika bħal dik użata għall-ipproċessar awtomatiku msemmi fl-Artikolu 18b(2).

Emenda

1. Konsultazzjoni tal-VIS mill-Unitajiet Nazzjonali ***tal-ETIAS, kif imsemmi fl-Artikolu 8(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240,*** għandha ssir bl-użu tal-istess data alfanumerika bħal dik użata għall-ipproċessar awtomatiku msemmi fl-Artikolu 18b(2) ***ta' dan ir-Regolament.***

Emenda 44

Proposta għal regolament

Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (KE) Nru 767/2008

Artikolu 18d – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. L-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS, ***innominati skont l-Artikolu 8(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240,*** għandu

Emenda

2. L-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS għandu jkollhom access ***temporanju*** għall-VIS ***biex*** jikkonsultawh, f'format li jinqara

jkollhom aċċess għall-VIS **u għandhom ikunu jistgħu** jikkonsultawh, f'format li jinqara biss, għall-fini li jeżaminaw l-applikazzjonijiet għal awtorizzazzjoni għall-ivvjaġġar skont l-Artikolu 8(2) ta' dak ir-Regolament. L-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS jistgħu jikkonsultaw id-data msemmija fl-Artikoli minn 9 sa 14 ta' dan ir-Regolament.

Emenda 45

Proposta għal regolament
Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (KE) Nru 767/2008
Artikolu 34a – titolu

Test propost mill-Kummissjoni

Iż-żamma ta' registrazzjonijiet

Emenda 46

Proposta għal regolament
Artikolu 2 – paragrafu 1 – punt 4
Regolament (UE) 2019/816
Anness II – Tabella – ringiela 1

Test propost mill-Kummissjoni

Data tal-Artikolu 17(2) tar-Regolament 2018/1240 mibgħuta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS

Emenda

Data tal-Artikolu 17(2) tar-Regolament 2018/1240 mibgħuta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS

biss, għall-fini li jeżaminaw l-applikazzjonijiet għal awtorizzazzjoni għall-ivvjaġġar skont l-Artikolu 8(2) ta' dak ir-Regolament. L-Unitajiet Nazzjonali tal-ETIAS jistgħu jikkonsultaw id-data msemmija fl-Artikoli minn 9 sa 14 ta' dan ir-Regolament.

Emenda

Iż-żamma ta' registrazzjonijiet **għall-fini tal-interoperabbiltà mal-ETIAS**

Id-data li tikkorrispondi mal-VIS tal-Artikolu 9(4) ta' dan ir-Regolament li d-data **tal-ETIAS jenhtieġ** li tiġi verifikata magħha

Id-data li tikkorrispondi mal-VIS tal-Artikolu 9(4) ta' dan ir-Regolament li d-data **fl-ETIAS għandha** tiġi verifikata magħha

Emenda 47

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 8a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Proċess awtomatizzat, bl-użu ta' infrastruttura tal-komunikazzjoni tal-Artikolu 6(2)(d) tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jippermetti lill-EES toħloq jew taġġorna r-rekord tad-dhul/hruġ jew ir-rifjut tar-rekord tad-dhul ta' ċittadin ta' pajjiż terz eżentat mill-htieġa ta' viża fl-EES skont l-Artikoli 14 u 17 ta' dan ir-Regolament.

Emenda

Proċess awtomatizzat, bl-użu ta' infrastruttura tal-komunikazzjoni tal-Artikolu 6(2)(d) tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jippermetti lill-EES toħloq jew taġġorna r-rekord tad-dhul/hruġ jew ir-rifjut tar-rekord tad-dhul ta' ċittadin ta' pajjiż terz eżentat mill-htieġa ta' viża fl-EES skont l-Artikoli 14, 17 u 18 ta' dan ir-Regolament.

Emenda 48

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 8a – paragrafu 2 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

Meta rekord ta' dhul/hruġ ta' ċittadin ta' pajjiż terz eżentat mill-htieġa ta' viża ***jinholoq***, il-proċess awtomatizzat għandu jippermetti lis-Sistema Ċentrali tal-EES dan li ġej:

Emenda

Meta ***jinholoq*** rekord ta' dhul/hruġ ***jew rekord tar-rifjut ta' dhul*** ta' ċittadin ta' pajjiż terz eżentat mill-htieġa ta' viża, il-proċess awtomatizzat għandu jippermetti lis-Sistema Ċentrali tal-EES dan li ġej:

Emenda 49

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 8a – paragrafu 2 – punt ba (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(ba) biex taġġorna r-rekord tar-rifjut tad-dhul fl-EES skont il-punt b tal-Artikolu 18(1) ta' dan ir-Regolament.

Emenda 50

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 8b – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mill-bidu tal-operat tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-EES għandha tiġi marbuta **mal-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Emenda

1. Mill-bidu tal-operat tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-EES għandha tiġi marbuta **mal-ESP** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Emenda 51

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 8b – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki msemmija fil-punti (g) u (h) tal-Artikolu 20(2) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża **l-ghodda msemmija fl-Artikolu 11 ta' dak ir-Regolament** biex tqabbel id-data fl-ETIAS mad-data fl-EES, skont l-Artikolu 11(8) ta' dan ir-Regolament, bl-użu tal-korrispondenzi elenkati fit-tabella **fl-anness III**.

Emenda

Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki msemmija fil-punti (g) u (h) tal-Artikolu 20(2) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża **l-ESP** biex tqabbel id-data fl-ETIAS mad-data fl-EES, skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament, bl-użu tal-korrispondenzi elenkati fit-tabella **fl-Anness III**.

Emenda 52

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 5

Regolament (UE) 2017/2226

Artikolu 25a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi ħdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta skont l-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twettiq tal-kompiti tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt għall-aċċess u tfittix tad-data fl-EES ***f'format li jinqara biss u*** skont l-Artikolu 11(8) ta' dan ir-Regolament.

Emenda 53

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 5
Regolament (UE) 2017/2226
Artikolu 25a – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Meta verifika mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS tikkonferma l-korrispondenza bejn id-data rreġistrata fil-fajl ta' applikazzjoni tal-ETIAS u d-data fl-EES jew meta jibqgħu dubji, tapplika l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda 54

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 6
Regolament (UE) 2017/2226
Artikolu 28 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

Id-data aċċessata mill-EES skont l-Artikoli 24, 25, 26 u 27 tista' tinzamm f'fajls nazzjonali u d-data aċċessata mill-EES skont l-Artikolu 25a tista' tinzamm fil-fajls ta' applikazzjoni tal-ETIAS biss meta jkun meħtieġ f'każ individwali, skont l-iskop li għalih giet aċċessata u f'konformità mad-

Emenda

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi ħdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta skont l-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twettiq tal-kompiti tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt għall-aċċess u tfittix tad-data fl-EES skont l-Artikolu 11(8) ta' dan ir-Regolament.

Emenda

2. Meta verifika mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS, ***skont l-Artikolu 22 tar-Regolament (UE) 2018/1240***, tikkonferma l-korrispondenza bejn id-data rreġistrata fil-fajl ta' applikazzjoni tal-ETIAS u d-data fl-EES jew meta jibqgħu dubji, tapplika l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda

Id-data aċċessata mill-EES skont l-Artikoli 24, 25, 26 u 27 tista' tinzamm f'fajls nazzjonali u d-data aċċessata mill-EES skont l-Artikolu 25a tista' tinzamm fil-fajls ta' applikazzjoni tal-ETIAS biss meta jkun meħtieġ f'każ individwali, skont l-iskop li għalih giet aċċessata, u

dritt tal-Unjoni, b'mod partikolari dwar il-protezzjoni tad-data, u mhux għal aktar minn dak li hu strettament meħtieġ **f'dak** il-każ individwali.

f'konformità mad-dritt tal-Unjoni, b'mod partikolari dwar il-protezzjoni tad-data, u mhux għal aktar minn dak li hu strettament meħtieġ **għal** dak il-każ individwali.

Emenda 55

Proposta għal regolament

Artikolu 3 – paragrafu 1 – punt 8

Regolament (UE) 2019/816

Anness III – Tabella – ringiela 1

Test propost mill-Kummissjoni

Data tal-Artikolu 17(2) tar-Regolament 2018/1240 mibgħuta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS

Data korrispondenti tal-EES tal-Artikolu 17(1) ta' dan ir-Regolament li magħha **jenħtieġ li** tiġi vverifikata d-data **tal-ETIAS**

Emenda

Data tal-Artikolu 17(2) tar-Regolament 2018/1240 mibgħuta mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS

Data korrispondenti tal-EES **tal-punt (a)** tal-Artikolu 17(1) ta' dan ir-Regolament li magħha **għandha** tiġi vverifikata d-data **fl-ETIAS**

Emenda 56

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 1

Regolament (UE) 2018/1861

Artikolu 18a – titolu

Test propost mill-Kummissjoni

Żamma ta' registri għall-fini tal-interoperabbiltà mal-ETIAS **skont it-tifsira tal-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240**

Emenda

Żamma ta' registri għall-fini tal-interoperabbiltà mal-ETIAS

Emenda 57

Proposta għal regolament

Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 2

Regolament (UE) 2018/1861

Artikolu 34 – paragrafu 1 – punt g

Test propost mill-Kummissjoni

(g) ipproċessar manwali ta' applikazzjonijiet tal-ETIAS mill-Unità Nazzjonali tal-ETIAS, skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda

(h) ipproċessar manwali ta' applikazzjonijiet tal-ETIAS mill-Unità Nazzjonali tal-ETIAS, skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda 58

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi hdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta f'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twertiq tal-kompiti tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt ta' aċċess u ta' tfittix ta' data rilevanti mdahhla fis-SIS. Id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 36(4)-(8) japplikaw għal dan l-aċċess u tfittix.

Emenda

1. L-Unità Ċentrali tal-ETIAS, stabbilita fi hdan l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta f'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/1240, għandu jkollha, għall-fini tat-twertiq tal-kompiti tagħha mogħtija lilha mir-Regolament (UE) 2018/1240, id-dritt ta' aċċess u ta' tfittix ta' data rilevanti mdahhla fis-SIS **skont l-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament**. Id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 36(4) **sa** (8) japplikaw għal dan l-aċċess u tfittix.

Emenda 59

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36a – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Mingħajr hsara għall-Artikolu 24 tar-Regolament (UE) 2018/1240, meta verifika mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS tikkonferma l-korrispondenza tad-data rreġistrata fil-fajl ta' applikazzjoni tal-ETIAS ma' allert fis-SIS, tapplika l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE)

Emenda

2. Mingħajr hsara għall-Artikolu 24 tar-Regolament (UE) 2018/1240, meta verifika mill-Unità Ċentrali tal-ETIAS, **skont l-Artikolu 22 tar-Regolament (UE) 2018/1240**, tikkonferma l-korrispondenza tad-data rreġistrata fil-fajl ta' applikazzjoni tal-ETIAS ma' allert fis-

2018/1240.

SIS, *jew meta jibqghu dubji*, tapplika l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda 60

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36b – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mill-bidu tal-operazzjonijiet tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tas-SIS għandha tiġi konnessa ***mal-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240*** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Emenda

1. Mill-bidu tal-operazzjonijiet tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tas-SIS għandha tiġi konnessa ***mal-ESP*** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Emenda 61

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36b – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

1. Mill-bidu tal-operazzjonijiet tal-ETIAS, kif previst fl-Artikolu 88(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tas-SIS għandha tiġi konnessa ***mal-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240*** biex tippermetti l-ipproċessar awtomatizzat imsemmi f'dak l-Artikolu.

Emenda

1a. L-ipproċessar awtomatiku msemmi fl-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) 2018/1240 għandu jippermetti l-verifiki previsti fl-Artikolu 20, il-punt (c)(ii) tal-Artikolu 24(6), l-Artikolu 41 u l-punt (b) tal-Artikolu 54(1) u l-verifiki sussegwenti previsti fl-Artikoli 22 u 26 ta' dak ir-Regolament.

Emenda 62

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36b – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki tal-Artikolu 20(2)(c), (m)(ii) u (o) tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża ***l-istrument, imsemmi fl-Artikolu 11 ta' dak ir-Regolament***, biex tqabbel id-data msemmija fl-Artikolu 11(4) tar-Regolament (UE) 2018/1240, ma' data fis-SIS, f'konformità mal-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament.

Emenda 63

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – punt 3
Regolament (UE) 2018/1861
Artikolu 36b – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Meta allert ġdid imsemmi fl-Artikolu 41(3) tar-Regolament (UE) 2018/1240 jiddaħħal fis-SIS, is-Sistema Ċentrali għandha tittrażmetti l-informazzjoni dwar dan l-allert, bl-użu ***ta' ipproċessar*** awtomatizzat u ***l-istrument imsemmi fl-Artikolu 11 ta' dak ir-Regolament***, lis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS, sabiex ***tivverifika*** jekk dan l-allert il-ġdid jikkorrispondix għal awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar eżistenti.

Emenda 64

Proposta għal regolament
Artikolu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

2. Għall-fini tal-proċediment għall-verifiki ***tal-punt (c) u l-punt (m)(ii)*** tal-Artikolu 20(2), ***il-punt (c)(ii) tal-Artikolu 24(6) u l-punt (b) tal-Artikolu 54(1)*** tar-Regolament (UE) 2018/1240, is-Sistema Ċentrali tal-ETIAS għandha tuża ***l-ESP***, biex tqabbel id-data msemmija fl-Artikolu 11(4) tar-Regolament (UE) 2018/1240, ma' data fis-SIS, f'konformità mal-Artikolu 11(8) ta' dak ir-Regolament.

Emenda

Meta allert ġdid imsemmi fl-Artikolu 41(3) tar-Regolament (UE) 2018/1240 jiddaħħal fis-SIS, is-Sistema Ċentrali għandha tittrażmetti l-informazzjoni dwar dan l-allert, bl-użu ***tal-ipproċessar*** awtomatizzat u ***l-ESP***, lis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS, sabiex ***tivverifika*** jekk dan l-allert il-ġdid jikkorrispondix għal awtorizzazzjoni għall-ivvjagġar eżistenti.

Emenda

Artikolu 4a

Emendi għar-Regolament (UE) 2019/817

(Interoperabbiltà fil-qasam tal-fruntieri)

Fl-Artikolu 72, jiddaħħal il-paragrafu li ġej:

"1a. Minghajr preġudizzju għall-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, għall-finijiet tal-ipproċessar awtomatizzat imsemmi fl-Artikolu 20, l-Artikolu 23, il-punt (c)(ii) tal-Artikolu 24(6), l-Artikolu 41 u l-punt (b) tal-Artikolu 54(1) tar-Regolament (UE) 2018/1240, l-ESP għandu jibda jopera, limitat għal dawk il-finijiet, ladarba jkunu ġew issodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 88 tar-Regolament (UE) 2018/1240."

Emenda 65

Proposta għal regolament Artikolu 5 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

Huwa għandu japplika mid-data ddeterminata f'konformità mat-tieni paragrafu tal-Artikolu 96 tar-Regolament (UE) 2018/1240.

Emenda

imhassar